

## HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG – BỘ PHỤ KIỆN NÂNG MẶT GIƯỜNG KÉT HỢP 8 LÒ XO

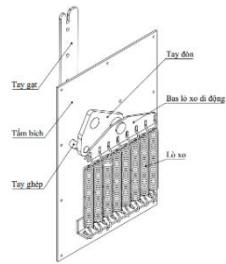
### INSTRUCTIONS FOR USE – BED LIFT ACCESSORIES WITH 8 SPRINGS

Xin chân thành cảm ơn Quý khách hàng đã tin tưởng và lựa chọn sản phẩm của Vinahardware. Xin vui lòng đọc kỹ hướng dẫn trước khi sử dụng. Cẩm nang này cung cấp thông tin về chi tiết lắp đặt, cách sử dụng và cách bảo dưỡng sản phẩm. Quý khách hàng hãy lưu lại để tham khảo khi cần nhé!

Thank you very much for trusting and choosing Vinahardware's products. Please read the instructions carefully before using. This manual provides information on installation, usage, and maintenance instructions for the product. Please save it for future reference!



VNH2923667



#### I. BẢNG KÊ CHI TIẾT (DETAILED STATEMENT)

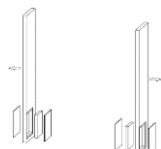
STT	TÊN PHỤ KIỆN	MÃ PHỤ KIỆN	HÌNH ANH	SỐ LƯỢNG	CÔNG DỤNG
1	Bộ phụ kiện nâng mặt giường (Bed Lift Accessories With 8 Springs)	VNH29 23667		1	Dùng nâng hạ mặt giường xếp gọn (Use to lower the bed surface)

#### II. LẮP ĐẶT (INSTALLATION)

##### Bước 1

Tháo nắp đậy của vách gỗ ra ngoài

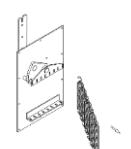
Step 1: Open the cabinet's wood cover plates



##### Bước 2

Tháo lò xo trên bộ tay nâng ra ngoài

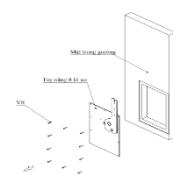
Step 2: Remove all springs from the lifting tool kits on both left and right



##### Bước 3

Thực hiện lắp tay nâng vào thành giường (thực hiện thao tác cho cả bên trái và bên phải giường)

- Dùng vít cố định tấm bích tay nâng vào thành giường



Step 3: Install the lifting tool kits into the bed frame (for both left and right sides)

Use screws to fix the lifting tool kits into the bed frame

##### Bước 4

Lắp khung sắt vào tay gat của tay nâng, ở giữa là phần khung gỗ làm giường

- Dùng bulong lắp tay nâng vào khung sắt

Step 4: Install the lift arm lever into the bed frame

(for both left and right sides)

- Use bolts to fix the lifting arm to the bed iron frame

##### Bước 5

Lắp mặt giường ngoài

- Dùng vít đuôi cá cố định mặt giường vào khung sắt

Lưu ý: Để tránh việc quá tải cho bộ tay nâng 8 lò xo, nên sử dụng khung giường có kích thước tối đa là 1600x2000 mm. Trường hợp nếu sử dụng khung giường 1800x2000 mm thì phải lựa chọn loại ván nhẹ để tránh quá tải.

Mặt ván dày tối đa 18 mm

##### Step 5

Mount the outside bedside

- Use a fishtail screw to fix the bed to the iron frame

Note: To avoid overloading the 8-spring lift arm, a bed frame with a maximum size of 1600x2000 mm is recommended. In the case of a bed frame of 1800x2000 mm, a light board must be selected to avoid overloading.

- Board thickness maximum up to 18 mm.

Lắp mặt giường trong

- Dùng vít đuôi cá đẻ cố định ván giường trong vào khung

Lưu ý: Nên dùng ván loại 9-12 mm để đảm bảo tái trọng và cũng đảm bảo độ cứng cáp khi sử dụng

Mount the inside bedside

- Use a fishtail screw to fix the bed to the iron frame

Note: It is recommended to use 9-12 mm type boards to ensure the load and also ensure rigidity when using

##### Bước 6

Lắp lò xo vào cơ cấu

- Sau khi lắp mặt giường, dựng đứng mặt giường và đẩy về phía sau 1 góc 20-30 độ. Lúc này tiến hành lắp lò xo và cắn chinch.
- Tùy vào nhu cầu sử dụng, người dùng có thể lắp số lượng lò xo cho phù hợp.

##### Step 6

Install the 8-springs into the lift kit

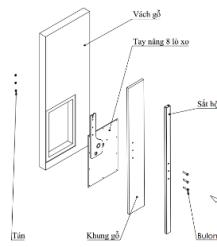
After installing the bed surface, stand up the bed surface and push back at an angle of 20-30 degrees. At this time proceed to install 8-springs and adjustment.

Depending on the needs of use, users can install the right number of springs.

##### Bước 7

Lắp tấm gỗ che bộ tay nâng 8 lò xo

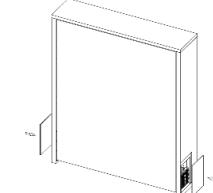
- Dùng gỗ tấm có kích thước 440x290 lắp vào khoảng trống lắp tay nâng. Tấm gỗ được gá không cần cố định để có thể dễ dàng tháo lắp để thêm hoặc bớt lò xo khi sử dụng theo mục đích.



##### Step 7

Close the bed's wood cover plates

- Use wood panels with dimensions of 440x290 to fill the lifting arm mounting space. The wooden board is jiggled without being fixed so that it can be easily removed to add or remove springs when used according to the purpose.



##### Bước 8

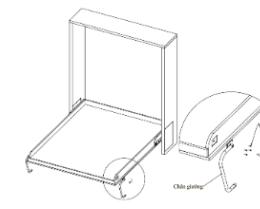
Lắp chân vào khung giường

- Dùng vít cố định chân giường vào khung giường

##### Step 8

Install leg of bed into the bed frame

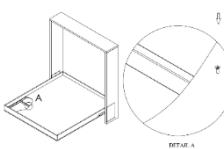
Use screws to fix leg of bed into bed frame



##### Bước 9

Lắp cù cho giường

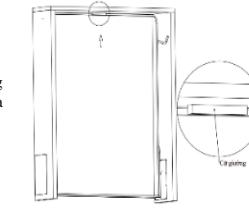
- Dụng mặt giường thẳng đứng song song với khung đứng, sau đó định vị gắn cù cố định hành trình của giường.



##### Step 9

Install the stop point for the bed frame

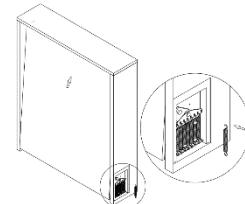
- Erect the vertical bed surface parallel to the vertical frame, then position the attachment to fix the bed's stroke.



##### Bước 10

Lắp tấm gỗ phía sau khung giường

- Sau khi hoàn thành tất cả các bước, tiến hành lắp tấm gỗ che sau khung giường



##### Step 10

Installing wooden panels behind the bed frame

After completing all the steps, proceed to installing the wooden visor behind the bed frame

